

BOSE[®]

Bose[®] SoundLink[®]
Mini *Bluetooth*[®] speaker II



Brugervejledning

Vigtige sikkerhedsinstruktioner

Læs venligst denne brugervejledning omhyggeligt, og gem den, så du har adgang til den senere.

Vigtige sikkerhedsinstruktioner

1. Læs disse instruktioner.
2. Gem disse instruktioner.
3. Ret dig efter alle advarsler.
4. Følg alle instruktioner.
5. Anvend ikke dette apparat i nærheden af vand.
6. Rengør kun med en tør klud.
7. Undgå at blokere ventilationsåbningerne. Installer i overensstemmelse med producentens instruktioner.
8. Installer ikke produktet i nærheden af varmekilder som f.eks. radiatorer, varmeovne, komfurer eller andre apparater (herunder forstærkere), der producerer varme.
9. Brug kun tilslutningsudstyr/tilbehør, der er angivet af producenten.
10. Afbryd strømmen til apparatet under tordenvejr, eller når det står ubrugt i lang tid.
11. Overlad al servicering til kvalificeret servicepersonale. Et serviceeftersyn er påkrævet, når apparatet på nogen måde er beskadiget, hvis f.eks. strømforsyningen eller netledningen er beskadiget, der er blevet spildt væske, eller der er kommet objekter ind i apparatet, hvis apparatet er blevet udsat for regn eller fugt, ikke virker normalt eller er blevet tabt.

ADVARSLER:

- Systemet må ikke udsættes for regn eller fugt af hensyn til risikoen for brand eller elektrisk stød.
- Udsæt ikke dette apparat for dryp eller stænk, og placer ikke genstande, der er fyldt med væske, på eller nær ved apparatet. Som det gælder for alle elektriske apparater skal du passe på ikke at spilde væske på nogen dele af produktet. Hvis produktet udsættes for væske, kan det medføre fejl og/eller risiko for brand.
- Placer ikke nogen form for åben ild (f.eks. stearinlys) på eller tæt ved apparatet.
- Udsæt ikke batterierne for mekaniske stød.
- Hvis et batteri lækker, må du ikke lade væsken komme i kontakt med huden eller øjnene. Hvis det sker, skal det berørte område vaskes med rigelige mængder vand, og der skal søges lægehjælp.
- Brug ikke andre opladere end den, der specifikt er beregnet til at bruges sammen med udstyret.
- Lad ikke et batteri oplade i længere tid, når det ikke er i brug.
- Efter længere tids opbevaring kan det være nødvendigt at oplade og aflade batterierne flere gange for at opnå den bedste ydeevne.
- Batterier leverer den bedste ydelse, når de anvendes ved normal stuetemperatur $20\text{ }^{\circ}\text{C} \pm 5\text{ }^{\circ}\text{C}$.
- Batteriet, der fulgte med dit system, kan brugeren ikke gøre noget ved. Kontakt Boses kundeservice for alle batterirelaterede problemer.

FORSIGTIG: Foretag ikke nogen uautoriserede ændringer af produktet. Dette kan kompromittere sikkerheden, regeloverholdelsen og systemets ydeevne og kan medføre, at garantien bortfalder.



ADVARSEL: Indeholder små dele, som kan udgøre en kvælningfare. Egner sig ikke til børn under 3 år.



ADVARSEL: Dette produkt indeholder magnetisk materiale. Kontakt din læge, hvis du er i tvivl om, hvorvidt dette kan påvirke din implanterbare medicinske enheds funktion.

NOTER:

- Produktmærkaterne er placeret i bunden af eller bag på produktet.
- Hvis netstikket eller stikdåsen anvendes som afbryder, skal denne afbryder være let at komme til.
- Dette produkt er ikke designet eller testet til brug i autocampere eller på både.
- Dette produkt må kun bruges med den medfølgende strømforsyning.
- Dette produkt indeholder ingen dele, brugeren kan gøre noget ved. Kontakt Boses kundeservice for alle servicerelevante problemer.

Vigtige sikkerhedsinstruktioner

CE Bose Corporation erklærer hermed, at dette produkt stemmer overens med de væsentlige krav og andre relevante bestemmelser i direktiv 2014/53/EU og alle andre krav i EU-direktiver. Den fulde overensstemmelseserklæring kan findes på www.Bose.com/compliance

Produktet overholder i henhold til direktiv 2009/125/EF om rammerne for fastlæggelse af krav til miljøvenligt design af energirelaterede produkter følgende standard(er) eller dokument(er): Forordning (EF) nr. 1275/2008 med ændringerne i forordning (EU) nr. 801/2013.

Krævede oplysninger om strømtilstand	Strømtilstande	
	Standby	Netværksstandby
Strømförbrug i den angivne strømtilstand ved input på 230 V/50 Hz	≤ 0,5 W	Bluetooth® ≤ 2,0 W
Tidsrum, hvorefter udstyret automatisk skifter til tilstanden	≤ 30 minutter	≤ 5 minutter
Strømförbruget i netværksstandbytilstand, hvis alle kabelforbundne netværksporte er tilsluttet, og alle trådløse netværksporte er aktiveret, ved input på 230 V/50 Hz	I/T	≤ 2,0 W
Procedurer for deaktivering/aktivering af netværksport. Deaktivering af alle netværk vil aktivere standbytilstand.	Bluetooth: Deaktiveres ved at rydde parringslisten ved at trykke på knappen Bluetooth og holde den nede i 10 sekunder. Aktiveres ved parring med en Bluetooth-kilde.	

Tekniske oplysninger om den eksterne strømförsyning

Den eksterne strømförsyning, som følger med produktet, overholder i henhold til direktiv 2009/125/EF om rammerne for fastlæggelse af krav til miljøvenligt design af energirelaterede produkter følgende standard(er) eller dokument(er): Kommissionens forordning (EU) 2019/1782.

Producent	Bose Products B.V.
Virksomhedsregistreringsnummer	36037901
Adresse	Gorslaan 60 1441 RG Purmerend Holland
Modelidentifikator	S008XM0500160
Indgangsspænding	100 V-240 V
Indgangsvekselstrømfrekvens	50 Hz/60 Hz
Udgangsspænding	5 V DC
Udgangsstrømstyrke	1,6 A
Udgangseffekt	8 W
Gennemsnitlig aktiv effektivitet	79,4 %
Effektivitet ved lav belastning (10 %)	75,8 %
Strømförbrug uden belastning	0,05 W

Europa:

Frekvensbåndets driftsområde er 2400 til 2483,5 MHz.

Maksimal sendeeffekt mindre end 20 dBm EIRP.

Den maksimale sendeeffekt er under de grænser, reglerne fastsætter. SAR-test er derfor ikke nødvendigt og er undtaget i henhold til de gældende regler.

Oplysninger om regler



Dette symbol betyder, at produktet ikke må smides ud som husholdningsaffald og bør indleveres til en passende indsamlingsordning med henblik på genanvendelse. Korrekt bortskaffelse og genanvendelse bidrager til at beskyttelse naturressourcer, menneskets sundhed og miljøet. Hvis du ønsker flere oplysninger om bortskaffelse og genanvendelse af dette produkt, kan du kontakte din kommune, dit renovationselskab eller den butik, hvor du har købt dette produkt.



Bortskaf brugte batterier i henhold til lokale bestemmelser. Batterier må ikke brændes.



Li-ion Fjernelse af det genopladelige litium-ion-batteri i dette produkt må kun udføres af en kvalificeret person. Kontakt din lokale Bose-forhandler, eller se products.bose.com/static/compliance/index.html for at få flere oplysninger.

Bemærk: Dette udstyr er testet og det er blevet konstateret, at det overholder grænseværdierne for en digital enhed i Klasse B i henhold til afsnit 15 i FCC-reglerne. Disse grænser er udviklet til at yde rimelig beskyttelse mod skadelig interferens i en privat installation. Dette udstyr genererer, bruger og kan udstråle radiofrekvensenergi, og kan – hvis det ikke installeres og bruges i overensstemmelse med instruktionerne – forårsage skadelig interferens i forbindelse med radiokommunikation. Dette garanterer dog ikke, at der ikke kan forekomme interferens i en bestemt installation. Hvis dette udstyr forårsager skadelig interferens i forbindelse med radio- og tv-modtagelsen, hvilket kan kontrolleres ved at slukke og tænde for udstyret, opfordres brugere til at forsøge at eliminere interferensen ved hjælp af en eller flere af følgende fremgangsmåder:

- Ret modtageantennen i en anden retning, eller flyt antennen.
- Skab større afstand mellem udstyret og modtageren.
- Tilslut udstyret til en stikkontakt på et andet kredsløb end det, som modtageren er tilsluttet.
- Kontakt forhandleren eller en radio/tv-tekniker for at få hjælp.

Ændringer eller modifikationer, der ikke udtrykkeligt er godkendt af Bose Corporation, kan ophæve brugerens ret til at betjene dette udstyr.

Denne enhed overholder del 15 i FCC-reglerne og ISED Canadas licensfritagede RSS-standard(er). Driften er underlagt følgende to betingelser: (1) Denne enhed må ikke forårsage skadelig interferens, og (2) denne enhed skal acceptere enhver modtaget interferens, herunder interferens, der kan forårsage uønsket drift.

Denne digitale Klasse B-enhed efterlever den canadiske ICES-003.

CAN ICES-3 (B) /NMB-3 (B)

Denne enhed overholder FCC's og ISED Canadas eksponeringsgrænser for radiofrekvensstråling for befolkningen i almindelighed. Den må ikke placeres sammen med eller anvendes sammen med nogen andre antenner eller sendere.

Bedes udfyldt og opbevaret, så du har det til rådighed:

Serie- og modelnumrene er placeret i bunden af systemet


Serienummer: _____

Modelnummer: 416912

Købsdato: _____

Vi anbefaler, at du opbevarer kvitteringen sammen med denne brugervejledning.

Tablet med begrænsninger for farlige stoffer (Kina)

Navne på og indhold af giftige eller farlige stoffer eller elementer						
	Giftige eller farlige stoffer og elementer					
Delens navn	Bly (Pb)	Kviksølv (Hg)	Cadmium (Cd)	Hexavalent (CR(VI))	Polybromeret biphenyl (PBB)	Polybromeret diphenylether (PBDE)
PCB'er	X	0	0	0	0	0
Metaldele	X	0	0	0	0	0
Plastikdele	0	0	0	0	0	0
Højtalere	X	0	0	0	0	0
Kabler	X	0	0	0	0	0
Denne tabel er oprettet i henhold til bestemmelserne i SJ/T 11364.						
O: Angiver, at dette giftige eller farlige stof indeholdt i alle de homogene materialer til denne del er under grænsekravet i GB/T 26572.						
X: Angiver, at dette giftige eller skadelige stof, som findes i mindst ét af de homogene materialer, der anvendes til denne del, er over grænsekravet i GB/T 26572.						

Tablet med begrænsninger for farlige stoffer (Taiwan)

Navn på udstyr: Bose® Soundlink® Mini Bluetooth®, typebetegnelse: 416912						
	Begrænsede stoffer og deres kemiske symboler					
Enhed	Bly (Pb)	Kviksølv (Hg)	Cadmium (Cd)	Hexavalent krom (Cr+6)	Polybromerede biphenyler (PBB)	Polybromeret diphenylether (PBDE)
PCB'er	-	o	o	o	o	o
Metaldele	-	o	o	o	o	o
Plastikdele	o	o	o	o	o	o
Højtalere	-	o	o	o	o	o
Kabler	-	o	o	o	o	o
Bemærkning 1: "o" angiver, at indholdet af det begrænsede stofs procentindhold ikke overstiger procentdelen af referenceværdien for tilstedeværelsen.						
Bemærkning 2: "-" angiver, at den begrænsede stof svarer til undtagelsen.						

Fremstillingsdato: Det ottende ciffer i serienummeret angiver fremstillingsåret: "0" er 2010 eller 2020.

Importør i Kina: Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Part C, Plant 9, No. 353 North Riyang Road, Kina (Shanghai) Pilot Free Trade Zone

Importør i EU: Bose Products B.V., Gorslaan 60, 1441 RG Purmerend, Holland

Importør i Taiwan: Bose Taiwan Branch, 9F-A1, No.10, Section 3, Minsheng East Road, Taipei City 104, Taiwan
Telefonnummer: +886-2-2514 7676

Importør i Mexico: Bose de México, S. de R.L. de C.V., Paseo de las Palmas 405-204, Lomas de Chapultepec, 11000 México, D.F. Telefonnummer: +5255 (5202) 3545

Bose Corporations hovedkvarter: 1-877-230-5639

Bluetooth®-ordmærket og -logoerne er registrerede varemærker, der ejes af Bluetooth SIG, Inc., og enhver brug af sådanne mærker fra Bose Corporations side finder sted under licens.

© 2020 Bose Corporation. Gengivelse, ændring, distribution eller anden brug af dette dokument eller dele heraf er forbudt uden forudgående skriftlig tilladelse.

Indhold

Indledning

Om SoundLink® Mini <i>Bluetooth</i> ® højttaler II	8
Systemegenskaber	8
Udpakning af systemet	9
Retningslinjer for placering	10

Opsætning af systemet

Placering af højttaleren på opladningsholderen	11
Tilslutning af strøm	12
Sådan tændes højttaleren	13
Indstilling af stemmekommandoer	13
Sprog, der er forudinstalleret	13
Valg af et sprog	13
Deaktivering af stemmekommandoer	13
Ændring af sproget	13

Bluetooth®

Parring med en mobilenhed	14
Parring med en anden mobilenhed	14
Afspilning af musik	14
Administration af flere tilslutninger	15
Skift mellem to tilsluttede mobile enheder	15
Identifikation af tilsluttet mobil enhed (tilsluttede mobile enheder)	15
Tilslutning af en mobil enhed fra højttalerens parringsliste	15
Rydning af højttalerens parringsliste	15

Anvendelse af systemet

Systemkontrolknapper til højttalertelefon og afspilning	16
Brug af multifunktionsknappen	16

Tilslutning af en enhed ved hjælp af AUX-stikket

Brug af et kabel til at tilslutte en lydenhed	18
---	----

Drift på batteristrøm

Kontrol af batteriet.....	19
Batteribeskyttelsestilstand.....	19
Udskiftning af batteriet.....	20
Indstillingen til automatisk slukning (Auto off).....	20
Deaktivering af automatisk slukning (Auto off).....	20

Sådan får du systemoplysninger

Systemstatusindikatorer.....	21
------------------------------	----

Pleje og vedligeholdelse

Fejlfinding.....	22
Fjernelse af en lysnetadapter.....	23
Nulstilling af højttaleren.....	23
Rengøring.....	24
Kundeservice.....	24
Begrænset garanti.....	24
Tekniske oplysninger.....	24

Indledning

Om SoundLink® Mini *Bluetooth*® højttaler II

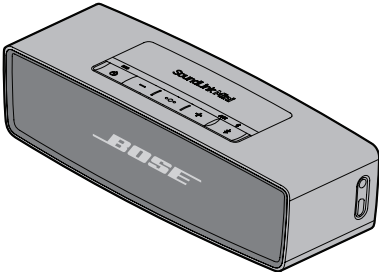
SoundLink® Mini *Bluetooth*® højttaler II leverer fyldig og naturlig lyd fra en ultrakompakt højttaler lige ved hånden. Den kan tilsluttes trådløst til en smartphone, tablet eller en anden *Bluetooth*-enhed, så du kan afspille musik, video og spil når og hvor som helst.

Systemegenskaber

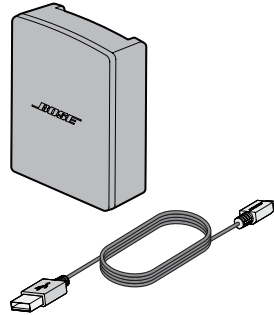
- Gemmer op til otte mobile enheder på sin parringliste.
- Tilslutter op til to mobile enheder, så det er nemt at skifte mellem mobile enheder.
- Højttalertelefonen muliggør håndfri opkald med din smartphone.
- Stemmekommandoer guider dig igennem processerne til *Bluetooth*-parring og -tilslutning.
- Stemmeadvarsler angiver aktuelt tilsluttet mobil enhed(er), minder dig om at oplade højttaleren og identificerer indgående opkald.
- Genopladeligt litium-ion-batteri holder din musik i gang i timevis.
- Vægopladeren kan tilsluttes til holderen eller direkte til højttaleren.
- Oplades med de fleste USB-strømkilder.
- Opladningsholderen fungerer som en praktisk hjemmebase til højttaleren.
- AUX-stikket muliggør afspilning fra en lydenhed.
- Bærbart design lader dig spille, hvor du vil spille.

Udpakning af systemet

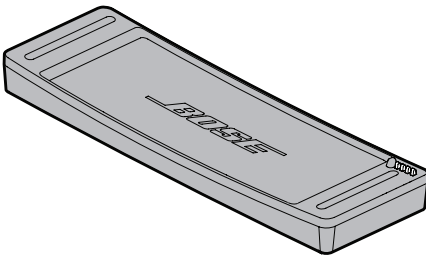
Pak omhyggeligt kassen ud, og kontrollér, at følgende dele er med:



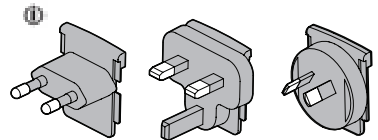
SoundLink® Mini Bluetooth® højttaler II



Strømforsyning og ledning



Opladningsholder



Strømforsyningsadaptore

 Leveres muligvis med flere netadptere. Anvend netadpteren til din region.

Bemærk: Hvis en del af systemet er beskadiget, må du ikke anvende det. Kontakt din autoriserede Bose®-forhandler eller Boses kundeservice. Se den lynstartvejledning, der ligger i æsken.

Indledning

Retningslinjer for placering

- Placer mobilenheden inden for højttalerens række (10 m). Hvis du flytter din mobile enhed længere væk, påvirker det lyd kvaliteten, og det kan afbryde forbindelsen til højttaleren.
- Placer højttalerens bagside tæt på, men ikke direkte mod en væg. Bassen reduceres, når højttaleren flyttes væk fra væggen.

FORSIGTIG:

- Sæt højttaleren på soklen. Hvis højttaleren stilles på en af siderne, kan det forårsage skade på højttaleren og påvirke lyd kvaliteten.



- Placer ikke enheden på våde eller snavsede underlag.

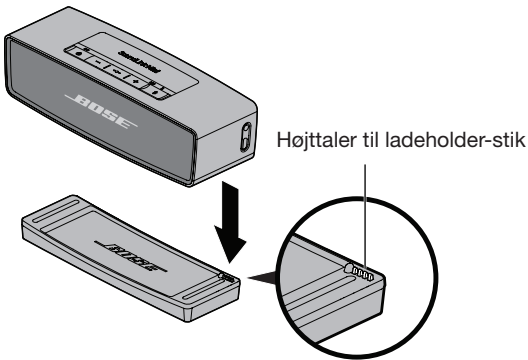
Sådan undgås trådløs interferens:

- Hold andet trådløst udstyr væk fra højttaleren.
- Placer højttaleren og din mobile enhed uden for og væk fra metalkabinetter, væk fra andre lyd-/videokomponenter og væk fra direkte varmekilder.

Placering af højttaleren på opladningsholderen

Placer højttaleren øverst på holderen. Juster stikkets ben.

Bemærk: Brug den opladningsholder, der fulgte med højttaleren. Denne højttaler er ikke kompatibel med SoundLink Mini *Bluetooth*® højttalerens opladningsholder.



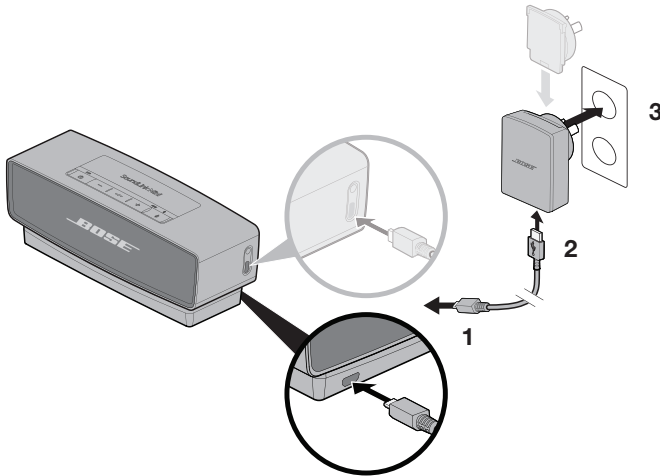
FORSIGTIG: Tving ikke højttaleren ind i holderen, da det kan forårsage skade.

Opsætning af systemet

Tilslutning af strøm


Før du bruger højttaleren, skal du tilslutte den til vekselstrøm og oplade batteriet.

1. Sæt netledningen ind i USB-stikket på opladningsholderen eller højttaleren.



2. Sæt den anden ende af netledningen i en stikkontakt.
3. Tilslut strømforsyningen til en tændt stikkontakt.

Bemærk: Anvend netadapteren til din region.

Batteriindikatoren  blinker gult, og højttaleren udsender en tone.

Sådan tændes højttaleren

Tryk på tænd/sluk-knappen .

Bluetooth[®]-indikatoren  blinker blåt.

Indstilling af stemmekommandoer

Stemme kommandoer guider dig igennem processerne til *Bluetooth*-parring og -tilslutning.

Sprog, der er forudinstalleret

- Engelsk
- Spansk
- Fransk
- Tysk
- Mandarin
- Japansk
- Italiensk
- Portugisisk
- Hollandsk
- Russisk
- Polsk

Bemærk: Hvis du vil hente et andet sprog, skal du gå til:

[updates.Bose.com/SoundLinkMini](https://updates.bose.com/SoundLinkMini)

Hvis dit sprog ikke er tilgængeligt, skal du læse under "Deaktivering af stemmekommandoer".

Valg af et sprog

1. Tryk på **+** eller **—** for at bladre igennem sprogene.
2. Når du hører dit sprog, skal du trykke og holde nede på multifunktionsknappen (**•••**).

Du hører "Ready to pair".

Deaktivering af stemmekommandoer

Tryk og hold nede på **+** og **—** samtidigt, indtil du hører "voice prompts off".

Gentag for at aktivere stemmekommandoer igen.

Ændring af sproget

1. Tryk og hold nede på **•••** og **+** samtidigt, indtil du hører talemæssige meddelelser til den første sprogmulighed.
2. Tryk på **+** eller **—** for at bladre igennem sprogene.
3. Når du hører dit sprog, skal du trykke og holde nede på **•••** for at vælge sproget.

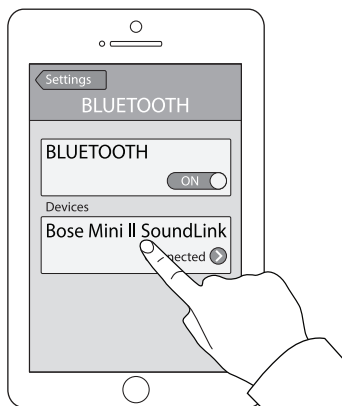
Parring med en mobilenhed


Når du har valgt et sprog, er højttaleren klar til at blive parret med din første mobile enhed.

1. På din mobile enhed skal du aktivere funktionen *Bluetooth*®.



Tip: Funktionen *Bluetooth* findes normalt under Indstillinger. Et tandhjulsikon () repræsenterer ofte Indstillinger på startskærmen.

2. Vælg **Bose Mini II SoundLink** på din liste med enheder.



Bluetooth-indikatoren  lyser konstant hvidt, og stemmekommandoen siger "Connected to <device name>" (Tilsluttet til <enhedens navn>).

Parring med en anden mobilenhed

1. Tryk og hold nede på *Bluetooth*-knappen (), indtil *Bluetooth*-indikatoren  blinker blå, og du hører "Ready to pair another device" (Klar til at parre anden enhed).
2. Par din mobile enhed med højttaleren.

Bemærk: Hvis din mobile enhed parres, gemmes den på højttalerens parringsliste. Højttaleren gemmer otte mobile enheder.

Afspilning af musik

Start en musikkilde, når din mobile enhed er tilsluttet. Du kan bruge funktionerne til afspilning og lydstyrke på din mobile enhed eller højttaleren (se side 16).

Administration af flere tilslutninger

Når højttaleren er tændt, tilsluttes den til de to senest anvendte mobile enheder på sin parringliste. Dette gør det nemt at skifte mellem mobile enheder. Du kan kun afspille musik fra en mobil enhed ad gangen.

Skift mellem to tilsluttede mobile enheder

1. Stands musik fra din første mobile enhed.
2. Afspil musik fra din anden mobile enhed.

Identifikation af tilsluttet mobil enhed (tilsluttede mobile enheder)

Tryk på **⌘** for at høre, hvilken mobil enhed eller hvilke mobile enheder der er tilsluttet i øjeblikket.

Tilslutning af en mobil enhed fra højttalerens parringsliste

Afspil musik fra en parret mobil enhed, der ikke er tilsluttet i øjeblikket.

1. Tryk på **⌘** to gange (inden for tre sekunder) for at tilslutte den næste parrede enhed.
2. Tryk på **⌘**, indtil du hører det korrekte navn på den mobile enhed. Du hører "Connected to <device name>" (Tilsluttet til <enhedens navn>).
3. Afspil musik på din mobile enhed.

Rydning af højttalerens parringsliste

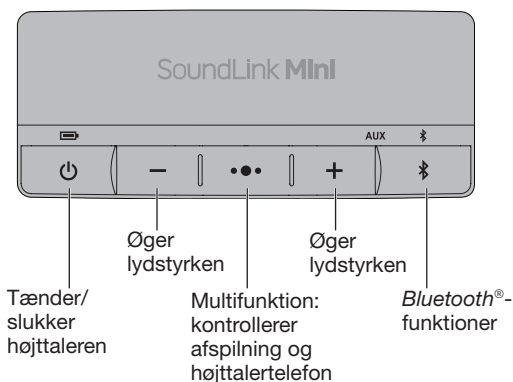
1. Tryk og hold nede på **⌘** i ti sekunder, indtil du hører "Bluetooth device list cleared" (Listen med Bluetooth-enhed er slettet).
2. Slet højttaleren fra menuen *Bluetooth* på din mobile enhed.
Alle parrede mobile enheder slettes, og højttaleren er klar til at blive parret (se side 14).

Anvendelse af systemet

Systemkontrolknapper til højttalertelefon og afspilning

Knappene kontrollerer højttalerens afspilning, lydstyrke og højttalertelefonens funktioner. For at bruge knappene skal du parre din mobile enhed med højttaleren (se side 14).

Bemærk: Bestemte mobile enheder understøtter ikke disse funktioner.



Brug af multifunktionsknappen

Denne knap kontrollerer musikkilder og højttalertelefonens opkald på din mobile enhed fra højttaleren.

Afspilningsknapper

Afspil	Tryk på ●●●.
Pause	Tryk på ●●●. Bemærk: I AUX-tilstand vil tryk på ●●● slå musikken fra.
Går videre til det næste nummer	Tryk på ●●● to gange.
Går tilbage til forrige nummer	Tryk på ●●● tre gange.

Højtalertelefonens funktioner

Foretag et opkald	Tryk og hold nede på ●●● for at aktivere stemmeopkald (Siri).
Deaktiver højtalertelefonen, og skift til en mobil enhed (i opkald)	Tryk og hold nede ●●●.
Modtag et opkald	Tryk på ●●●.
Afvis et opkald	Tryk og hold nede ●●●.
Afslut et opkald	Tryk på ●●●.
Slå lyden til opkald fra	Tryk og hold nede på + og - samtidigt. Tryk og hold nede igen for at slå lyden til.
Skift mellem opkald	Tryk på ●●● to gange.

Stemmeadvarsler

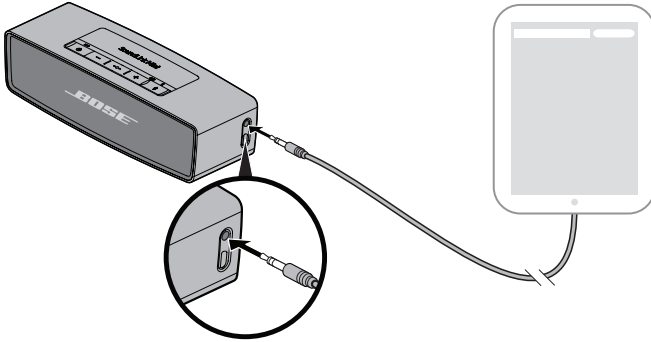
Højtaleren identificerer indgående opkald (når det er relevant). Se side 13 for at deaktivere denne funktion.

Tilslutning af en enhed ved hjælp af AUX-stikket

Brug af et kabel til at tilslutte en lydenhed

Du kan tilslutte lydoutputtet fra en smartphone, tablet, computer eller en anden type lydenhed til AUX-stikket. AUX-stikket understøtter et 3,5 mm stereokabelstik (medfølger ikke).

1. Brug et 3,5 mm stereokabel til at tilslutte din enhed til AUX-stikket på højttaleren.



2. Tryk på  på højttaleren.



AUX-indikatoren lyser.

3. Afspil musik på lydenheden.




Tip: Øg lydstyrken på den tilsluttede enhed til tæt på maksimum, og brug derefter højttalerens lydstyrkeknapper til at justere lydstyrken.

Kontrol af batteriet

Et fuldt opladet batteri giver ca. 10 timers afspilning med typisk brug. Hvor hurtigt batteriet aflades, afhænger af indstillingen af lydstyrken.

For at tjekke batteriets opladningsniveau skal du trykke og holde nede på , mens du ser på batteriindikatoren . Du hører, hvor meget der er tilbage på batteriet i procent.

Tip: Du kan forlænge batteriafspilningstiden ved at reducere lydstyrken.

Systemtilstand	Batteriindikator
Opladet / Høj opladning	
Oplader / Mellem opladning	
Skal oplades / Lav opladning	


Bemærk: Anbefalet opladningstid er fire timer (se side 12).

Batteribeskyttelsestilstand

Systemet aktiverer batteribeskyttelsestilstand for at spare på batteristrømmen, når systemet er koblet fra lysnettet og ikke har været brugt i:

- Mere end 24 dage eller
- Tre dage med en resterende opladning på under 10 procent

Slut systemet til lysnettet for at aktivere systemet igen (se side 12).

Bemærk: Gem ikke systemet i længere perioder, hvor batteriindikatoren  blinker rødt. Opbevar systemet et køligt sted, når det ikke er i brug. Opbevar ikke systemet fuldt opladet i længere perioder.

Drift på batteristrøm

Udskiftning af batteriet

Genopladelige batterier skal udskiftes med jævne mellemrum. Batteriets levetid afhænger af brug og lydstyrkeindstillinger.

Du bør muligvis udskifte batteriet, hvis du ofte er nødt til at genoplade det.

Bemærk: Batteriet, der fulgte med dit system, kan brugeren ikke gøre noget ved. Kontakt Boses kundeservice for alle batterirelaterede problemer. Se adresselisten i kassen.

Indstillingen til automatisk slukning (Auto off)

Højtaleren slukkes efter 30 minutters inaktivitet (der kommer ingen lyd fra højtaleren) ved drift på batteristrøm.

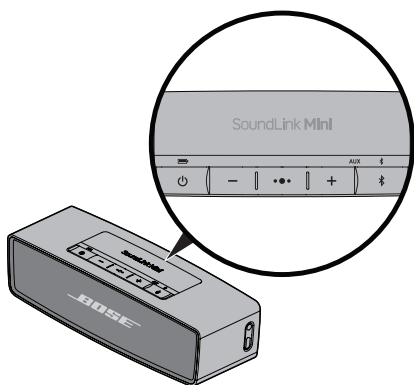
Deaktivering af automatisk slukning (Auto off)







Tryk og hold nede på **ⓧ** og **+** samtidigt. Du hører en advarsel (eller en tone), der bekræfter, at funktionen Auto off er deaktiveret.

Gentag for at aktivere indstillingen Auto off igen.


Systemstatusindikatorer


Systemstatusindikatorer er over de tilhørende knapper og viser systemoplysninger.



Batteriindikator Angiver batteriets opladningsniveau (se side 19).	 
Bluetooth®-indikator <ul style="list-style-type: none">• Blinker blå: Klar til at parre.• Blinker hvid: Tilslutning.• Lyser hvid: Tilsluttet. Se "Parring med en mobilenhed" på side 14 for yderligere oplysninger.	 
AUX-indikator Lyser hvid: AUX er den valgte kilde.	AUX  

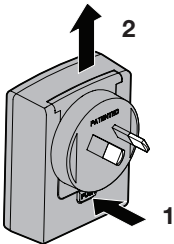
Fejlfinding

Problem	Gør følgende
Ingen strøm (stikkontakt)	<ul style="list-style-type: none">• Fastgør begge ender af netledningen.• Tilslut strømforsyningen til en tændt stikkontakt.• Sæt netledningen i en anden USB-port.• Brug den strømforsyning, der fulgte med højttaleren.• Brug den opladningsholder, der fulgte med højttaleren. Denne højttaler er ikke kompatibel med SoundLink Mini <i>Bluetooth</i>[®] højttalerens opladningsholder.
Ingen strøm (batteri)	Batteriet kan være i beskyttelsestilstand, eller det kan være afladet. Tilslut strømforsyningen til en tændt stikkontakt.
Højttaleren slutes ikke til den mobile enhed	<ul style="list-style-type: none">• På din mobile enhed:<ul style="list-style-type: none">- Sluk og tænd for <i>Bluetooth</i>-funktionen.- Fjern højttaleren fra <i>Bluetooth</i>-menuen. Par igen.• Flyt din mobile enhed tættere på højttaleren og væk fra eventuel interferens eller forhindringer.• Par med en anden mobil enhed (se side 14).• Rydning af højttalerens parringsliste (se side 15).• Nulstil højttaleren (se side 23).
Ingen lyd fra din mobile enhed	<ul style="list-style-type: none">• Tænd for højttaleren.• Øg lydstyrken på højttaleren, din mobile enhed og musikilden.• Tryk på  for at høre den eller de tilsluttede mobile enheder, og kontrollér, at du bruger den korrekte enhed.• Flyt din mobile enhed tættere på højttaleren og væk fra eventuel interferens eller forhindringer.• Prøv en anden musikkilde.• Par med en anden mobil enhed.• Hvis to mobile enheder er tilslutte, skal du standse din anden mobile enhed først.• Flyt din mobile enhed tættere på højttaleren og væk fra eventuel interferens eller forhindringer.• På din mobile enhed:<ul style="list-style-type: none">- Sluk og tænd for <i>Bluetooth</i>-funktionen.- Fjern højttaleren fra <i>Bluetooth</i>-menuen. Par igen.• Rydning af højttalerens parringsliste (se side 15).• Nulstil højttaleren (se side 23).• Tjek din mobile enheds kompatibilitet. Se brugervejledningen til din mobile enhed.
Dårlig lyd kvalitet fra din mobile enhed	<ul style="list-style-type: none">• Prøv en anden musikkilde.• Par med en anden mobil enhed.• Frakobl den anden enhed.• Flyt din mobile enhed tættere på højttaleren og væk fra eventuel interferens eller forhindringer.

Problem	Gør følgende
Lyd afspilles fra den forkerte mobile enhed (når to enheder er tilsluttet)	<ul style="list-style-type: none">• Tryk på  for at høre den eller de tilsluttede mobile enheder, og kontrollér, at du bruger den korrekte enhed.• Stands eller forlad musikkilden på din mobile enhed, der afspiller musik.• Frakobl den anden enhed.
Ingen lyd fra AUX-enheden	<ul style="list-style-type: none">• Tænd for AUX-enheden, og afspil musik.• Sæt det 3,5 mm kabel i højttalerens AUX-stik og AUX-enheden.• Øg lydstyrken på højttaleren og AUX-enheden.• Brug et andet AUX-kabel.• Tilslut en anden AUX-enhed.
Dårlig lyd kvalitet fra en AUX-enhed	<ul style="list-style-type: none">• Sæt det 3,5 mm kabel i højttalerens AUX-stik og AUX-enheden.• Øg lydstyrken på højttaleren og AUX-enheden.• Brug et andet AUX-kabel.• Tilslut en anden AUX-enhed.

Fjernelse af en lysnetadapter


1. Tryk på trykfanen.



2. Løft adapteren op og væk.

Nulstilling af højttaleren

Fabriksnulstillingen rydder parrede mobile enheder og sprogindstillinger fra højttaler og returnerer dem til de originale fabriksindstillinger.

1. Tænd for højttaleren.
2. Tryk på  og hold den nede i ti sekunder.

Pleje og vedligeholdelse

Rengøring

- Rengør systemets overflade med en blød og tør klud.
- Brug ikke spray i nærheden af systemet. Brug ikke opløsningsmidler, kemikalier eller rengøringsmidler, der indeholder sprit, ammoniak eller slibemiddel.
- Undgå at spilde væske i åbningerne.

Kundeservice

Kontakt Boses kundeservice for at få mere hjælp. Se den lynstartvejledning, der ligger i æsken.

Begrænset garanti

Dit system er omfattet af en begrænset garanti. Se vores websted på global.bose.com/warranty for at få flere oplysninger om den begrænsede garanti.

Hvis du vil registrere dit produkt, kan du finde instruktioner på global.bose.com/register. Hvis du undlader at registrere produktet, har det ingen betydning for den begrænsede garanti.

Tekniske oplysninger

Nominal strømforsyning

indgang: 100-240 VAC \sim 50/60 Hz, 300 mA

udgang: 5VDC, 1600mA

Indgangsstrømdata

indgang: 5VDC, 1,6A



741811-0010

BOSE[®]
Better sound through research[®]

©2020 Bose Corporation, The Mountain,
Framingham, MA 01701-9168 USA
AM741811 Rev. 07